

IN NUMARUL DE AZI:
★ Principala trăsătură a epocii noastre (pag. 2)
★ Informații — Răspunsul nu mai vine (pag. 2)
★ Ultimele știri externe (pag. 3)
★ De toate pentru toți (pag. 4)

Justiția populară în slujba intereselor oamenilor muncii

de EMIL VAMOȘIU, președinte al Tribunalului orașenești Arad
o contribuție hotărâtoare în descoperirea adevărului pentru soluționarea proceselor. Multă inițiativă și conștiințozitate au dovedit asesorii populari Dumitru Popa și Ștefan Zaboș, în cauzele privind avutul obștesc, unde s-au străduit, în cauze complicate, să pătrundă înțelegerea faptelor și printr-un rol activ în instanță să ajute la stabilirea justă a responsabilității fiecărui inculpat, dovedind o bună orientare și în ce privește proporționalizarea pedepselor.

Mult interes, bazat pe cunoștințe de specialitate, au dovedit asesorii populari Etelca Barany și Francisc Grosz în soluționarea unei cauze de accident de circulație întâmplat în Arad. Din proprie inițiativă s-au deplasat la locul accidentului unde prin întrebări și constatări personale precum și prin cunoștințele tehnice pe care le aveau, au ajutat instanța să stabilească în mod just împrejurările în care a avut loc accidentul și, în funcție de acestea, s-a putut stabili răspunderea fiecărui inculpat. Se mai poate da drept iluzie activitatea asesorilor populari Ioan Budureanu, Ștefan Pătruș, Ica Toma, Traian Marinca, Gheorghe Ardelean, Elisabeta Dihel și Ludovic Konya, care au manifestat mult interes în soluționarea cauzelor dovedind un rol activ în instanță cu ocazia conducerii dezbaterilor, orientându-se just mai ales în ceea ce privește grija pe care au avut-o în aplicarea corectă a dispozițiilor din Codul familiei, privind creșterea și educarea copiilor minori, fiind intrinseci cu soții de rea credință, care prin atitudinea lor își lasă copiii expuși lipsei de îngrijire și educație.

Din cei 120 de asesorii populari pe care l-a avut instanța, în marea lor majoritate au arătat mult interes în rezolvarea justă a cauzelor, sprijinind prin strădanii lor munca judecătorilor.

Alegerile asesorilor populari pentru tribunalele populare de raion, de oraș și de raion orașenești, se fac în cadrul adunărilor populare pe întreprinderi, instituții, pe gospodării agricole colective, comune și sate. Propunerile de candidați pentru alegerea asesorilor, s-au făcut în adunări populare ale organizațiilor partidului nostru, sfaturilor populare, sindicatelor, cooperativelor, organizațiilor de tineret și altor organizații de masă ori asociații culturale.

Asesorii populari se aleg pe timp de un an. Au dreptul de a lua parte la alegerile de asesorii populari toți oamenii muncii, cetățenii ai R.P.R., care au împlinit 18 ani și au dreptul de vot. Pot fi aleși asesorii populari toți cetățenii R.P.R., indiferent de rasă, naționalitate, sex, care se bucură de drepturile electorale și care au atins plină în ziua alegerilor, vârsta de 23 ani.

Nimeni, sub nici o formă nu poate să aibă vreun amestec în felul cum judecă asesorul popular. Aceasta trebuie să judece cum îi dictează mintea lui sănătoasă și conștiința sa, păzind însă cu sfințenie legile noastre populare și dovezile administrative în cauză. Asesorul popular nu trebuie să uite nici un moment că în funcția în care l-a pus încrederea poporului trebuie să fie cinstit și vigilent, să nu abăta în vedere nimic altceva decât interesele legale ale poporului muncitor, ale țării noastre

(Continuare în pag. 3)

Toată atenția întreținerii culturilor

Pe ogoarele orașului și raionului Arad se duce munca pentru însămințarea ultimelor suprafețe. O dată cu aceasta, muncitorii din gospodăriile agricole de stat, colectivități, țărani întovărășiți și cu gospodării individuale au început să execute și lucrările de întreținere a culturilor. În comunele Macca, Fintinele, Șiria, Irateș plivitul cerealelor de toamnă s-a făcut pe o mare suprafață, pe întregul raion lucrarea fiind efectuată în proporție de 40 la sută. Concomitent, în comunele Măndrucoș, Mănăștur, Macca, Șag, etc., a început să se efectueze prașila I-a la sfecla de zahăr și floarea-soarelui, iar colectivitățile din Cicir au făcut și prașila a II-a pe o suprafață de 12 ha. la sfecla de zahăr.

Tempul bun din ultima vreme a favorizat mult creșterea plantelor cultivate și o dată cu acestea și a buruienilor, iar pământul a prins scoarță, ceea ce înlesnește evaporarea apei. Fiind cunoscut faptul că buruienile sint dușmanul cel mai mare al plantelor cultivate, comitele executiv ale sfaturilor populare, specialiștii din agricultură și organizațiile de partid au datorat să mobilizeze pe cultivatori să execute în grabă plivitul culturilor de toamnă, mai cu seamă că în comunele Mallat, Mănăștur, Livada, Covășin, această lucrare este efectuată în proporție de sub 10 la sută.

În perioada aceasta, nu trebuie neglijată nici munca de mobilizare și îndrumare a țăranilor muncitori spre a efectua prașitul. În interesul sporirii producției la plantele prașitoare este nevoie ca prașitul să se facă la vreme cu respectarea indicațiilor specialiștilor; o prașilă făcută la timp echivalează cu o ploaie bună. Prașilele să se facă ori de câte ori va fi nevoie și de cel puțin trei ori la porumb și patru ori la sfecla de zahăr și cartofi. O lucrare căreia trebuie să i se dea atenția cuvenită este răritul la floarea-soarelui, sfecla și porumb.

Colectivitățile, țărani întovărășiți și cu gospodării individuale în scopul măririi producției agricole, depuneri toate eforturile pentru a efectua la timp lucrările de întreținere a culturilor și în primul rând plivitul cerealelor și prașitul culturilor prașitoare!

COLECTIVIȘTI HARNICI

În campania agricolă zilele trecute, ei au prăzuit 25 ha. sfeclă de zahăr și au efectuat plivitul pe 50 ha. Însămânțările în toamnă cu grâu. Pentru ca recolta să fie mai mare, colectivitățile au împărășit pe grâul de toamnă 15 tone îngrășăminte chimice. La lucrările din câmp, cei mai harnici s-au dovedit a fi membrii brigăzii I-a, condusă de Francisc Fridrich. În grădina gospodăriei colective au fost plantate 6.000 lire de roșii timpurii, iar Agevacoop-ul raional l-au fost livrate primele cantități de castraveți și ardei — producție 1956. TIBERIU HOTĂRAN, coresp.

Avînt în întrecerea socialistă

În sectoarele de producție de la uzinele „30 Decembrie” întrecerea socialistă a cunoscut un avînt sporit după 1 Mai. Roadele muncii sint parcă tot mai frumoase. Făcîndu-se un mic calcul, a reieșit că în numai două zile de lucru harnicii țesătorii au dat peste plan 5.553 metri țesături de bumbac de bună calitate. La obținerea acestor realizări și-au dat aportul muncitorii Iolanda Radu, Maria Bocan, Elena Vaida, Ludovic Szabo și Andrei Morovschil.

Un nou produs la întreprinderea „Polychrom”

Colectivul de tehnicieni și ingineri de la întreprinderea „Polychrom” și-a îndreptat atenția și în direcția producerii de noi sortimente de produse de larg consum. În cursul acestei luni, întreprinderea va livra comerțului socialist zeci de mii de bucăți creată pentru pantofi în diferite culori.

VICTORIA POPA, coresp.

Bilanțul e bun

În secția condusă de tov. Ioan Sirbu de la Atelierea T. C. 5 C.F.R. întrecerea continuă cu același avînt. Fiecare muncitor și maistrul din secție e preocupat cu realizarea planului decadal.

Făcîndu-se bilanțul realizărilor obținute în prima săptămîna a lunii mai, a reieșit că planul de producție pe 10 zile a fost îndeplinit cu o zi înainte de termen. S-au executat piese de subansamblare, aparate de telecomunicație și alte obiecte programate. În această perioadă cele mai bune rezultate în producție le-au obținut lucrătorii Victor Kandar, Nicolae Vătărlărean, Gheorghe Necula și alții.

Cu planul decadal îndeplinit

O dimineață de mai. Înspre Atelierea L. regional C.F.R. se îndreaptă grupuri de muncitori. Prin ferestrele deschise ale secțiilor pătrunde înăuntrul aerului curat. Pină și liliacul e prezent aci, așezat cu grijă în vase pe mesele mici acoperite cu sticlă, răspîndind în jur un miros plăcut și parfumat.

Lucrul a început în mod obișnuit. Muncitorii aplecați asupra mașinilor supraveghează cu multă atenție executarea fiecărei operații.

— Dimensiunile trebuie să iasă exact — spune strungarul Victor Pavlicsek ortacul său Petru Șilindean. Văd că merge strungul ca ceasul. Cu astfel de mașină nu trebuie să facem rebuturi.

— Așa e. Asta-i angajamentul nostru și deci trebuie să-l îndeplinim — intră în vorbă strungarul Ioan Gavriș. Haideti măi tovarășii să ne înteleim pușin sfiorările și azi să facem mai mult decît ieri.

E ultima zi a primei decade și strungarii și-au pus în gînd să realizeze și să depășească planul pe 10 zile. După terminarea lucrului s-a făcut un mic calcul. Cei trei strungarii și-au depășit normele cu cîte 30 la sută fiecare.

Echipa de muncitori de la vagoane și-a reușit și ea ca pină la data de 10 mai să termine reparațiile capitale la un vagon decol.

Bucuria muncitorilor a fost și mai mare atunci cînd li s-a comunicat că planul decadal a fost îndeplinit.

I. DARULA, coresp.

INTERVIUL NOSTRU



De vorbă cu dirijorul maghiar Somogyi László

Prima întrebare care l-o adresăm, e în legătură cu vizita pe care o face în țara noastră.

— A fost o dorință a mea de a răspunde cit mai curînd invitației Institutului pentru relațiile culturale cu străinătatea din țara dumneavoastră — ne spune oaspețele. Am fost de mai multe ori în România și am dirijat cîteva orchestre care mi-au lăsat o bună impresie. La fel mi-au plăcut oamenii și locurile. Am căutat să profit așa dar de călătoria în Bulgaria combinînd-o cu o scurtă ședere în România. Și acum lată-mă aici.

Discuția continuă apoi despre țara vecină.

— Fiindcă tocmai vă întoarceți din Bulgaria, povestiți-ne ceva de pe acolo — îl rugăm noi.

— De povestit ar fi foarte multe. Nici nu știu la ce să mă opresc. Printre amintirile mai plăcute din Bulgaria, se numără fără îndoială aceea pe care mi-a lăsat-o orchestra simfonică a pionierilor din Sofia. Nici un instrumentist nu depășește vârsta de 15 ani. Insuși concert-maestrul e un pușoi adorabil care șade pe două perne pentru a fi destul de înalt ca să urmărească notele de pe portativ. Să nu credeți cumva că exagerez cînd spun orchestră simfonică, fiindcă într-adevăr e vorba de una adevărată. Vă puteți imagina că n-am putut rezista tentației de a lucra cu acești copii și am rămas surprins de entuziasmul și măiestria cu care au executat o serie de lucrări care nu sint deloc ușoare.

Următoarea noastră întrebare e:

— Ce alte orchestre ați mai dirijat de-a lungul carierei dumneavoastră?

Maestrul Somogyi stă puțin pe gânduri, apoi începe să înșire:

— Am dirijat orchestrele simfonice

din Viena, Moscova, Leningrad, București, Roma, Florența, Berlin, Varșovia și altele. Apoi adaugă că, pentru sine: „multă muncă, și multe amintiri frumoase...”

— Care sint compozitorii dumneavoastră preferați? — Întrebăm noi, dar din expresia ce se așterne pe fața oaspețului ne dăm seama nămădelc că îi este greu să aleagă. Pină la urmă însă, se hotărăște totuși pentru un răspuns:

— Îmi place foarte mult să dirijez muzica de Mozart, Bartok și... toți ceilalți!

La rugămîntea de a ne vorbi ceva despre evenimentele muzicale mai deosebite din patria sa, maestrul Somogyi ne amintește despre festivalurile Liszt și Bartok, ce vor avea loc în toamna anulului acesta la Budapesta.

Apoi, maestrul ne vorbește din nou despre plăcerea ce l-o face vizita în România.

— Ca oraș de provincie am ales într-adevăr Aradul — spune dînsul. La Timișoara am mai fost. Atunci am avut prilejul să-l cunosc și să-l îndrăgesc pe muzicianii timișoreni.

Între timp, în biroul Filarmonicii unde stăm de vorbă, intră cineva din orchestră să îl anunțe pe maestrul că pauza se apropie de sfîrșit. Îl punem atunci ultima întrebare:

— Ce părere aveți după această primă cunoștință despre orchestra Filarmonică din Arad?

Răspunsul dirijorului oaspețe e prompt și hotărît:

— O părere bună. În orchestră sint oameni capabili, care au mari posibilități. Nici nu mi-a venit să cred (mai ales despre suflători) că repetă

pentru prima oară sulta „Hary Janos”, altă de bine a fost înțeleasă. Poate că afirmația mea vi se pare în contradicție cu numeroasele opinii și observații din timpul repetiției, dar să știți că eu consider tocmai această muncă, încordată și migăloasă, ca o primă condiție a reușitei. Tin să mulțumesc orchestrei pentru atenția și înțelegerea cu care sint urmărite indicațiile mele.

Sintem tocmai pe punctul de a ne lua rămas bun, cînd maestrul Somogyi Laszlo ne mai oprește pentru o clipă. Ia o bucăciță de hîrtie și scrie pe ea cîteva cuvinte: e un salut adresat locuitorilor: Aradului, al cărui faclim îl reproducem alături.

— Să știți, — adaugă dînsul — că tot n-am să renunț la o plimbare pe malul Mureșului. Nu de alta, dar vreau să văd dacă Mureșul e într-adevăr o apă alblă de lîină cum spune cîntecul.

STELA GABOR

LA PRĂSITUL SFECLEI DE ZAHAR

E dimineață de mai. Cîmpul e încă pustiu. Doar cîte o pasăre atinge în zborul săgetat gîngășele plante de sfeclă de zahăr. Urnit din gara Arad, tramvaul electric aleargă spre Pincota. De o parte și de alta a liniei ferate se întind cîmpuri verzi, pămînturi roditoare.

Trecînd de ultima casă a cartierului Mădăca și primind în stînga, spre linia C.F.R., fiecare căldor înțelege dintr-o dată fără să întrebe pe cineva, ce se petrece aici. Pe o tarla mare, fără hături, 55 familii de întovărășiți, efectuează prima prașilă la sfecla de zahăr. Femei și fete, merg una după alta — așa cum în înaltul cerului zboară cocostriții. Ele lovesc ritmic cu sapele pe care le ridică cu o scurtă zăcutură. Ceva mai departe lucrează un alt grup de bărbați și femei de diferite vîrste. Primul în rînd — un bărbat nu prea înalt — mințește sapa cu multă hărnicie. Cînd am ajuns în dreptul lui, nu mi-se mai părea altă de lîină ca de la distanță. Era întovărășitul Ioan Tudoran. Cu ochii pe jumătate închiși, privea din cînd în cînd cum în urma lui rămîna două rânduri de plante frave și cum buruienile se oșlesc văzînd cu ochii.

Am început o discuție despre ve-

nitul obținut în anul trecut de pe urma cultivării acestei plante, despre felul cum va munci și îngriji această cultură.

Ioan Tudoran se opri pentru cîteva clipe de la muncă. Se îndreptă de mijloc, trosnindu-și oasele. O adiere ușoară de vînt îi umflă în spate cămașa. Fire de sudoare i se scurgeau de pe frunte pe obraji, împreunîndu-se sub barbă și căzînd apoi pe pieptul cămășii. Își aprinsese o țigară și continuîndu-și lucrul spusese:

— Totul stă în mîinile noastre. Nu-i așa măi muier? — se adresează el nevastei care lucra pe aproape.

— Cum să nu! — răspunse ea. — În anul acesta — continuă Tudoran — am însămințat cu sfeclă de zahăr o suprafață mai mare decît anul trecut. Acum, facem prima prașilă, apoi, peste o săptămîină, vom începe răritul ei și, pe urmă, decît trei prașile. Numai așa vom putea dobindi o recoltă mai bogată decît în anul trecut.

Discuția noastră era ascultată și de alți întovărășiți, fără ca aceștia să se opească de la lucru. Doar din cînd în cînd, dădeau din cap, aprobînd astfel cuvintele spuse de el.

Nu departe de acest loc am întâlnit-o pe întovărășita Silvia Popovici, o femeie între două vîrste. Pe cap, avea o basma ce-l lega părul bogat. Avea ochii ce te cuprîndeau parcă în întregime dintr-o singură privire.

— Mai avem o sapă și pentru dumneata tovarășe! — spusese ea cu sîrzenie în glas.

Și deodată fața ei arși de soare se acoperi de un zîmbet. De alături, mai mult întovărășit, crezîndu-mă de la fabrica de zahăr, mă întrebă dacă le-am adus avansul pentru sfeclă. Se dumiresc însă repede pentru ce le fac această vizită.

Din vorbă în vorbă, tovarășa Popovici, cuprînsă de o bucurie lăuntrică, îmi spusese:

— Știi tovarășe că și acum mai am 25 kilograme de zahăr din cele 75 primite în anul trecut. În acest an sfecla de zahăr promite încă de pe acum o recoltă bună. Aceasta ne îmbucură și ne dă mai multă hotărîre în muncă. Anul acesta, vrem să obținem o producție mai mare la heclar decît în anul trecut și pentru aceasta, noi întovărășiți, ne-am hotărît să facem toate lu-

(Continuare în pag. 2)

Ebő kalálkora...
...
1956. máj 9.

Atitudine de nepăsare față de sarcinile U.T.M.

Utemiștii din gospodăria agricolă colectivă de la Șag s-au gândit mult pe cine să aleagă secretar al organizației lor. În cele din urmă, când s-a ținut adunarea generală pentru darea de seamă și alegeri, după dezbateri și propuneri, au ales în această funcție pe tov. Elena Bora.

Am făcut un lucru bun — s-au gândit ei după aceea; Elena Bora a mai fost secretară și deci va munci bine. Ei însă s-au înșelăcând au ales-o, fiindcă tinăra colectivă nu mai lucrează ca înainte. Da, chiar s-ar putea spune că nu muncește nici cel celălalt utemiștii care nu au sarcini de răspundere în organizație. Toată munca, ea a lăsat-o pe seama celorlalți membri din comitet.

Văzând care e situația, utemiștii Matei Biser, membru în comitet, a organizat câteva adunări generale, s-a străduit, în limita posibilităților lui, să activeze pe toți tinerii. Străduința sa n-a dat rezultate, fiindcă secretara organizației U.T.M. n-a binevoit nici cel puțin să se prezinte la adunări, așa ca... spectacol, dacă nu mai mult.

Nu de mult, s-a închis învâlmăntul politic, dar spre regretul cursanților și nemulțumirea tuturor utemiștilor, și de data aceasta secretara nu s-a prezentat. Din cauza delăsării ei, treburile încep să meargă din ce în ce mai rău. Activitatea organizației U.T.M. încezește, iar tovarășii Bora nici că-l păsă. Asemenea atitudini, sînt condamnabile pentru un utemiștii cărui i s-a încredințat o asemenea sarcină de răspundere.

LIVIU MOȚ, coresp.

Adunare populară pentru votarea sumelor din autofințare

Intrușiți într-o adunare populară, după ce au ascultat darea de seamă prezentată de comitetul executiv al satului popular comunal în legătură cu întreținerea sumelor din autofințarea pe anul 1955, locuitorii comunei Frumușeni au votat autofințarea pe anul în curs.

La propunerea cetățenilor, adunarea a stabilit ca din suma de 26.350 lei, 16.350 lei să se folosească pentru renovarea școlilor elementare din comună, iar suma de 10.000 lei să fie folosită pentru continuarea lucrărilor de electrificare a comunei. Tot la această adunare participanții au hotărât să pună în discuție de folos obștească pentru repararea drumurilor, podurilor și fântinilor comunale.

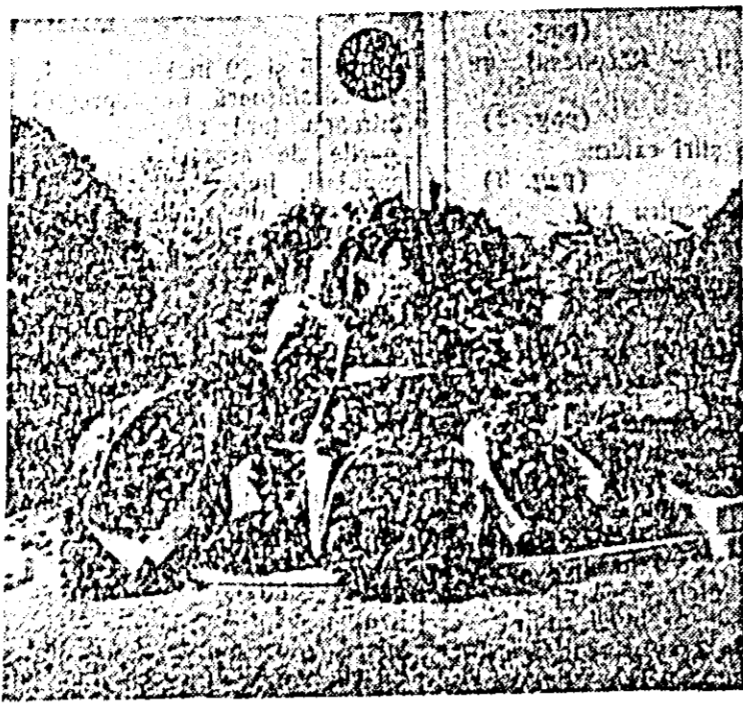
TRAIAN GEORGESCU, coresp.

Prind viață propunerile cetățenilor

Trecînd la înfăptuirea propunerilor juste ale cetățenilor, cu sprijinul executiv al deputaților, comitetul executiv al satului popular din comuna Covășeni a organizat o largă acțiune de folos obștească pentru curățirea sanctoriilor, repararea digurilor și punții de peste valea din mijlocul comunei. Aflați în fruntea acțiunii de folos obștească, deputații Marian Balint, Gheorghe Lăcăuș, Gheorghe Mița și Maria Costescu au mobilizat majoritatea juctorilor din circumscripțiile lor la efectuarea acestor lucrări.

C. ȘERB, coresp.

Cinstim memoria eroilor sovietici



În după amiaza zilei de 9 mai, reprezentanții ai Partidului Muncitoresc Român, ai organizațiilor de masă și delegații ai oamenilor muncii din întreprinderi și instituții, au depus în număr mare coroane de flori la monumentul eroilor sovietici, căzuți în luptă pentru eliberarea țării noastre.

IN CLIȘEU: monumentul împodobit cu flori.

Asesorul popular în mijlocul alegătorilor săi

Nu de mult în comuna Șiria a avut loc o adunare populară. Cu acest prilej asesorul popular Nicolae Vuta, din partea Tribunalului popular rațional Arad, a prezentat o dare de seamă în fața alegătorilor. Printre altele, vorbitorul a arătat că în activitatea sa, depusă în cadrul tribunalei, s-a călăuzit după principiul apărării drepturilor și intereselor de bază ale întreprinderilor și instituțiilor de stat, precum și al apărării drepturilor cetățenilor, prevăzute prin Constituția R.P.R.

Combustibilii a ales ca asesor popular pe tov. Leon Wechsler, responsabilul depozitului de combustibili. La adunarea muncitorilor de la fabrica de mobilă „Gheorghe Dozza”, împlatul Adalbert Natyi, a fost ales în unanimitate de voturi ca asesor popular. Lucrătorii de la P.T.T.R. Arad, au ales în funcția de asesor popular pe telefonista Iuliana Avram. Intrușiți în ședință, salariații de la O.C.L. „Produce industriale” au ales ca asesor popular pe funcționarul Ludovic Aradi.

Alegeri de asesori populari

În întreg orașul și raionul Arad, continuă să se țină adunări în care oamenii muncii aleg noii asesori populari.

Ieri după terminarea lucrului, colectivul de muncitori de la Uzina electrică, a ales ca asesor popular pe electricianul Mihai Godinoc, maestrul electrician Emeric Monus și pe telefonista Eugenia Ardelean. În cadrul unei adunări a lucrătorilor de la I.F.I.L. Chereștea a fost ales ca asesor popular gateristul Petru Varga. Colectivul de muncă de la filiala

Spectacol reușit

Echipa de teatru în limba română, formată din utemiști, a prezentat pe scena căminului cultural din Pincota un spectacol cu piesa „Ochiul babei”, comedie în trei acte dramatizată de Alexandru Ștefănescu, după povestirea „Soacra cu trei nurori” de Ion Creangă. Artiștii amatori, în urma unei munci asidue, au reușit să se apropie mult de personajele și să redea cu multă expresivitate conținutul de idei al piesei. Jocul de scenă a fost omogen. S-au remarcat deosebit Cornelia Păușan, interpreta rolului principal, instructorul artistic al echipei, Octavian Tomadon, și alții interreși.

Punînd în scenă această piesă, alături de teatru cit și instructorul artistic au dat dovadă de mult curaj deoarece montarea unui asemenea spectacol cere cunoștințe și talent.

Spectacolul s-a bucurat de un succes deosebit. Publicul care a populat sala pînă la refuz, a aplaudat frenetic pe interpreți, iar cîțiva spectatori au împlat artiștilor buchete de flori.

FLORICA ARDELEAN, coresp.

Bibliotecă fără activitate

În comuna Mănăștur, pe lângă căminul cultural, există o bibliotecă dotată cu un număr suficient de cărți, iar bibliotecară este tov. Popescu Domicia. Cu toate acestea biblioteca este închisă în permanență din luna decembrie 1955, deoarece tov. Elisabeta Szia, directoarea căminului, ține asupra ei cheile și se declară în același timp mulțumită, afirmînd că activitatea căminului „merge”, deoarece s-au dat în ultimele 3 luni două programe artistice.

În comună sînt însă mulți tineri și vîrstnici care ar dori să citească cărți de literatură și care se întreabă pe bună dreptate: cînd se va deschide biblioteca din Mănăștur?

PETRU CIUMEDEAN, coresp.

LA PRASITUL SFECLEI DE ZAHĂR

(Urmare din pag. 1-a)

crările numai de bună calitate și la timp.

Aici, pe cîmp, am văzut și pe întovărășiți Ioan Felnecan, Gheorghe Sandici și mulți alții care lucrau cu aceeași bucurie, pentru a termina cit mai repede această importantă lucrare.

Ioan Drie, președintele întovărășirii agricole, era în mijlocul lor. El, o fire de om care nu se grăbește dar ajunge la timp pretutindeni, îmi spunea:

— Am înșămînat cu zece hectare mai multă sfeclă de zahăr decît în anul trecut. Muncile de întreținere a sfeclei de zahăr cer o mare atenție. Dar întovărășiții nu fac pentru prima oară acest lucru. Ei au acumulat o bogată experiență în cultivarea acestei plante prețioase.

Dacă nu prășim acut, mai lîrziu ne va fi mai greu. Buruienile cresc mai repede decît firsoarele de sfeclă. Noi cunoaștem ce prășitul la timp sporește recolta. Despre acest lucru ne-am dumirit. De aceea, nu lăsam buruienile să mîncească din aceeași strachină cu noi.

„În zare, pe calea ferată, brațul semaforului se ridică. Trenul Arad-București se oprește în gara Vladimirescu. Împegalul de mișcare îi dă repede drum liber pentru a-și continua drumul pe lîcui liniilor de fier. Ocupați cu lucrul, întovărășiții nu auură timp să ia în seamă toate acestea.

Cursa Arad-Vladimirescu își face și ea rula obișnuită trecînd peste cîmp fără să se oprească pentru a admira acest mic front în luptă pentru o recoltă bogată. Doar

căldorii privesc pe geam spunîndu-și pentru ei înșiși:

— Uite oameni harnici care n-au timp de pierdut.

„... act pe cîmp, în acest colțșor al lumii întovărășiții, domnește o atmosferă de activitate cloocitoare, încordată, fără polichiri și plină de inițiativă.

Ceasurile se scurg repede. Soarele coboară și curînd se ascunde. Ziua de lucru s-a sfîrșit. Amurgul ce se lăsa tot mai mult nu pune capăt acestei activități ci o îndreapătă spre alt făgaș. La comitetul de conducere, șefii de brigadă, dădeau mici rapoarte cu bilanțul zilei. Aici se discuta organizarea mai temeinică a muncilor de întreținere a culturii.

P. SIMULESCU



Răspunsul nu mai vine

În ziarul nostru din 4 aprilie a.c. au apărut câteva „destăinuirii” ale terenului viran de lângă fabrica „Tricoul roșu”. Ele au fost publicate cu speranța că în felul acesta se vor lua, în sfîrșit, după ani și ani de zile, măsurile necesare pentru amenajarea unui parc și pe „spînarea” sârmanului teren viran.

Amarnică deziluzie însă!

Nu numai că nu s-au luat măsuri în acest scop, dar tovarășii din conducerea fabricii „Tricoul roșu” nu s-au gândit nici măcar să răspundă la articolul publicat.

Oare, tovarășe director Martin Farcaș, dumitale nu ți-ar plăcea să vezi pe oamenii muncii — după trecerea unei zile de muncă — sînd împreună cu copiii lor ieșiți de la căminele de zi sau de la școală — în mijlocul florilor pe niște bănci curate, în parcul pe care „Tricoul roșu” l-a putea amenaja — mai ales că Sfatul popular orășenesc îi pune totul la dispoziție?

Or, credeți tovarășii din conducerea întreprinderii „Tricoul roșu” și comitetul de întreprindere că dumneavoastră nu vi se adresează Hotărîrea Biroului Politic al Comitetului Central al P.M.R., cu privire la activitatea ziarului „Știința” care arată clar că „Toate organizațiile de partid și de stat precum și instituțiile de orice fel, vizate de materialele critice apărute în Știința sînt în toate organele de presă, sînt datoare să discute criticile aduse și să răspundă ziarului în termen de 10 zile de la publicarea materialului respectiv, arătînd starea de lucruri și măsurile luate?”

Ar fi cazul să țineți cont de toate acestea și să luați — cit mai este timp — toate măsurile necesare amenajării parcului. Altfel s-ar putea să vină toamna...

Ansamblul artistic al școlilor medii nr. 1 și 2 prezintă în zilele de 13 și 14 mai a. c., orele 18, la Palatul cultural, o revistă muzicală intitulată: „Primăvară... Tinerete...”. În program scenele literare, satirice și muzicale, dansuri și balet. Biletele la secretariatul celor două școli.

Editura Agro-Silvică de Stat organizează în ziua de 17 mai a.c. la Facultatea de medicină veterinară din Arad, o consfătuire cu studenții și profesorii, asupra lucrării „Patologia medicală a animalelor domestice” vol. I.—de prof. I. Adameșteanu.

La această consfătuire sînt invitați să participe medicii veterinari și specialiștii din regiune.

Centrul mecanic Arad str. M. Gălbăncanu nr. 45 angajează urgenț 10 lăcătuși.

La cererea publicului concertul simfonic extraordinar dirijat de So-mogyl Laszlo se repetă duminică 13 mai la orele 11.



Recomandăm din programul posturilor noastre de radio, azi, 12 mai 1956:

- TEATRU, LITERATURĂ, CONFERINȚE**
- 11.30 Fragment din nouela „Salata” de Petru Dumitriu (pr. I).
 - 19.00 Scriitorii la microfon: Cezar Drăgoi citește fragmente din poemul său „La poartă țării” (pr. II).
 - 21.30 Pagini de satiră și umor: „Pănițele familiei Williams cu angina” diferită de Mark Twain (pr. I).
- MUZICĂ POPULARĂ**
- 11.15 Muzică populară românească interpretată de Cornelia Frăjiță (pr. I).
 - 15.35 Cîntă orchestra de muzică populară a Ansamblului de cîntece și dansuri al M.A.L. (pr. I).
 - 19.15 Concert de muzică populară românească (pr. II).
 - 21.45 Noi înregistrări de muzică populară românească realizate în studiourile noastre (pr. I).
 - 22.25 Seară de romanțe (pr. II).
- MUZICĂ UȘOARĂ, DE OPERETĂ ȘI DE DANS**
- 13.05 Concert de prînz (pr. I).
 - 15.35 Cîntece de dragoste (pr. II).
 - 15.55 Muzică ușoară de compozitori români (pr. I).
 - 18.15 Muzică din opereta „Ana Logojana” de Filaret Barbu (pr. I).
 - 20.00 și 23.15 Muzică de dans (pr. I).
 - 22.15 Transmisune de la restaurant „Ambasador”. Cîntă orchestra dirijată de Gaston Ursu (pr. I).
 - 21.15 și 23.50 Muzică de dans (pr. II).
- MUZICĂ SIMFONICĂ, DE CAMERĂ ȘI DE OPERĂ**
- 9.00 Recitalul violoncelistului George Iarosevici și al pianistului Emilian Bernferd (pr. I).
 - 10.20 Simfonia I-a în Re major de Mahler (pr. I).
 - 14.00 Lucrări pentru orchestră de coarde de compozitori români (pr. I).
 - 16.30 Lucrări de Glier (pr. I).
 - 17.30 Concertul nr. 2 în si minor pentru vioară și orchestră de Paștinii (pr. II).
 - 22.50 Muzică simfonică inspirată din folclorul spaniol (pr. II).

Principala trăsătură a epocii noastre

de dr. IOSIF BRAUN

nici un om, cit de cit inițiat în „tainele” succesiunii evenimentelor istorice, nu poate nega că toate acestea se datoresc învățaturii marxist-leniniste, filozofia nouă care nu se mărginește la explicarea lumii, ci indică drumul schimbării ei.

Este un fapt incontestabil că de la Marea Revoluție Socialistă din Octombrie lumea s-a schimbat radical. Abstracție făcînd de comuna primitivă, în orice colț al lumii există pînă atunci o mare masă de oameni săraci și exploatați, indiferent dacă se numeau sclavi, iobagi sau proletari și un pumn de oameni bogați și trînfiori, indiferent dacă se cheamau stăpîni de sclavi, feudali sau capitaliști. Sistemul de exploatare se schimba de la o orînduire la alta, dar esența ei rămînea neschimbată: unii munceau și alții luzeau. Pînă la Marea Revoluție Socialistă din Octombrie, răscoalele maselor care au avut loc pentru schimbarea acestei situații n-au dus decît la înlocuirea unei exploatare cu alta.

Marea Revoluție Socialistă a înscris o pagină nouă în istoria omenirii. Proletariatul rus, condus de partidul bolșevic creat de Lenin, a sculatur pentru prima dată în istorie în mod definitiv lanțurile ruginită ale robiei. A luat naștere primul stat socialist din lume, statul muncitorilor și al țărănilor.

Sarcina proletariatului rus nu a fost de fel ușoară. Trebuia să furească o economie socialistă în condițiile încercării capitaliste, iar imperialiștii au făcut totul pentru a înăbuși încă

de Germania hitleristă. În loc de restaurarea capitalismului în Rusia, Uniunea Sovietică, victorioasă în război, și-a cîștigat un imens prestigiu internațional. Totodată, în condițiile favorabile create, o serie de popoare din Europa și Asia conduse de partidele comuniste și muncitorești, au reușit să smulgă țările lor din lanțul capitalist. Așa s-a întîmplat că socialismul a ieșit din cadrul unei singure țări și s-a transformat într-un sistem mondial.

Din tabelul de mai jos reiese clar creșterea sistemului socialist în decursul timpului.

Asfel, lagărul socialist reprezintă:

In anul	Din teritoriul globului	Din populația globului	Din producția industrială mondială
1917	15,9%	7,4%	7%
1955	26,6%	36,0%	30%

Astăzi există deci două sisteme mondiale economice opuse — capitalist și socialist — care se dezvoltă după legi diferite și în direcții opuse.

Cele două lagăre, socialist și capitalist, au caracterelor lor deosebite. Economia planificată a țărilor lagărului socialist are ca sarcină satisfacerea într-o tot mai mare măsură a nevoilor materiale și culturale mereu în creștere ale oamenilor muncii. De o deosebită importanță sînt relațiile statelor socialiste între ele. Acestea se caracterizează prin colaborare strînsă și ajutor reciproc. U.R.S.S. acordă un ajutor multilateral și dezinteresat țărilor de democrație populară. În conformitate cu tratatele economice încheiate, U.R.S.S. acordă în prezent ajutor pentru construirea a 450 de întreprinderi și a

rea colonilor, la aștinerea războaielor aducătoare de venituri.

Rezultă chiar de aici că între țările acestui lagăr nu pot exista relații sincere de colaborare. Interesele unei țări se ciocnesc de interesele celeilalte, ceea ce duce la o concurență continuă pentru acapararea de noi surse de materii prime și de piețe de desfacere.

Spre deosebire de economia planificată a lagărului socialist, țările capitaliste produc anarhic, ceea ce duce inevitabil la crize și șomaj. Grevele în număr crescînd ale muncitorilor din țările capitaliste și șomajul care la tot mai mari proporții sînt termometrul cel mai sensibil al economiei alimentare ale acestor țări.

În asemenea condiții nu e de mirare că putem citi următoarea mărturisire într-o revistă americană, în legătură cu crizele economice care au avut loc în S.U.A.: „În decurs de 20 de ani, noi am dat de șapte ori șnopal iar retragerile noastre au fost deseori destul de mari, în timp ce rușii de fapt nu au dat înapoi nici odată.”

E o lege obiectivă inevitabilă, ca în decursul unei întregi perioade istorice, pe arena mondială să existe în același timp atît țări capitaliste cit și țări socialiste. Care trebuie să fie relațiile dintre cele două lagăre ce se dezvoltă fiecare după legile sale proprii?

Primul care a arătat natura relațiilor dintre cele două sisteme a fost Lenin. Lenin s-a pronunțat categoric în toate lucrările și discursurile sale pentru coexistența pașnică între sistemele socialist și capitalist. La Con-

gresul al XX-lea al partidului, se arată că această coexistență nu este altceva decît o întrecere între aceste două sisteme. Ea are loc atît pe plan economic, cit și pe plan științific, cultural etc. Aici, în întrecerea pentru îmbunătățirea nivelului de trai și pe pe cîmpul de luptă, trebuie să se devedească superioritatea unui sistem economic și politic.

Țările lagărului socialist sînt sigure de superioritatea lor. Ele chemă mă neîncetat țările lagărului capitalist să stabilească între ele relații comerciale, culturale, etc., pe bază de avantaje reciproce. Așa cum au afirmat de repetate ori conducătorii statului sovietic în recenta lor vizită în Anglia, relațiile comerciale vor îmbunătăți și relațiile de prietenie dintre popoarele respective.

În coexistența pașnică, în legătură de bună vecinătate dintre statele socialiste vitale și popoarele lumii capitaliste. Presa lor nu poate trece fără tăcere acest lucru. Ziarul „New-York Times”, sub titlul „O serioasă chemare la întrecere economică a Uniunii Sovietice” scrie următoarele: „Moscovă încearcă să arate că... sistemul economic poate să depășească în domeniul producției economia țărilor liberale (așa numește ziarul țările capitaliste n.n.). Moscova caută să demonstreze sutelor de milioane de oameni care trăiesc în regiunile sărăcite dezvoltate din lume că sistemul socialist poate asigura un viitor înfloritor în cea mai scurtă perioadă”. Putem să dăuga pe drept cuvînt că U.R.S.S. a demonstrat acest lucru în mod strălucit. Rusia prer evoluționară ca o țară înapoiată, cu o industrie săr-

Ultimele STIRI EXTERNE

ARABIA SAUDITA ESTE GATA SA INCEAPA TRATATIVE CU ANGLIA IN PROBLEMA OAZEI BURAIMI

CAIRO 11 (Agerpres). Abdul Rahman Azzam, fost secretar general al Ligii Arabe, in prezent Consilier juridic al Arabiei Saudite la probleme de drept international, a anuntat ca tara sa este gata sa inceapa tratative cu guvernul britanic in problema oazei Buraimi, ocupata in mod ilegal de trupele engleze. Arabia Saudita condizioneaza insa inceperea tratativelor de recunoastere de catre Anglia a suveranitatii Arabiei Saudite asupra acestui teritoriu.

R. P. CHINEZA EXPORTA CARBUNE IN PAKISTAN

KARACI 11 (Agerpres). După cum relatează ziarul „Doon“, la 10 mai s-a semnat la Karachi un acord între Pakistan și Republica Populară Chineză în baza căruia China va vinde Pakistanului 300.000 de tone carbune, în valoare totală de 80 milioane de rupii pakistaneze.

PRESEDINTELE PAKISTANULUI VA FACE O VIZITA IN AFGANISTAN

PEKIN 11 (Agerpres). După cum transmite postul de radio Kabul, la invitația regelui Afganistanului președintele Pakistanului, Iskander Mirza, va pleca la 16 iunie în Afganistan.

PRIMUL MINISTRU PAKISTANEZ VA SOSI LA 17 MAI, LA PEKIN

PEKIN 11 (Agerpres). După cum s-a anunțat la Pekin, primul ministru al Pakistanului, Mohammed Ali, va sosi la 17 mai într-o vizită oficială în R. P. Chineză la invitația premierului Ciu En-lai. Vizita premierului pakistanez în China se înscrie pe linia contactelor pe care Republica Populară Chineză stabilește cu țările asiatice și africane care au participat la conferința de la Bandung în luna aprilie 1955.

Justiția populară în slujba intereselor oamenilor muncii

(continuare din pag. 1-a) de democrație populară. El trebuie să aibă grijă ca cel vinovat să-și primească pedeapsa și ca nu cumva tehnologia să fie condamnată. Așezorul popular să aibă în vedere că oamenii muncii din patria noastră trebuie educați în spiritul respectării cu strictețe a legilor și dispozițiilor statului nostru democrat-popular. Așezorul popular e chemat să aprobe avuții, liniștea și viața fiecărui om al muncii de la oraș ori de la sat, să pedepsească furtul și oricare altă manifestare antisocială. Justiția populară este un factor puternic de educare și de reeducare a celor pe care societatea burgheză i-a lăsat pe parța decomunerii morale. Deosebit de importantă este dezvoltarea unei atitudini noi față de

dezvoltată. Alături producția globală cifră cea pe cap de locuitor era pe atunci mult în urma țărilor capitaliste din Apus. În Rusia țaristă producția de fontă și de oțel era de 11 ori mai mică decât în S.U.A., producția de energie electrică de 17 ori, de carbune de 26 de ori etc. În prezent însă U.R.S.S. produce pe cap de locuitor de două ori mai multă fontă, oțel și carbune și de trei și jumătate de ori mai multă energie electrică decât în perioada antebelică. Comparativ cu țările capitaliste, în perioada dintre 1929-1955, U.R.S.S. și-a sporit producția industrială de 20 de ori, față de 93 la sută cu cifră și-au sporit-o țările capitaliste. Datorită ajutorului sovietic și colaborării între ele, industria țărilor de democrație populară se dezvoltă și ele într-un ritm rapid. China populară

Tara	De cîte ori a crescut productivitatea muncii din anul 1913	Ritmul mediu anual de creștere a productivității industriale 1931-55 (în procente)
Anglia	1,4	2,4
S.U.A.	2,2	3,3
U.R.S.S.	8,0	12,3

Aceste cifre sînt grăitoare și prevăd matematic victoria socialismului în întrecerea dintre cele două sisteme. Superioritatea orînduirii socialiste se datorează relațiilor de producție de tip socialist, în care forțele de producție sînt descătuse din robia vechilor relații și sînt puse în concordanță cu caracterul relațiilor de producție noi. Acest fapt deschide forțele de producție posibilități de dezvoltare nelimitate. Lucrul acesta îl constată și capitaliștii. De aceea ei se tem de coexis-

O delegație de specialiști sovietici în construcția de locuințe a sosit la New York

NEW YORK 11 (Agerpres). — TASS anunță: La invitația organizatorilor Expoziției internaționale pentru construcția de locuințe, a sosit la 10 mai la New York o delegație de specialiști sovietici pentru construcția de locuințe, condusă de V. I. Svetlicinii, vicepreședinte al Comitetului de stat

pentru problemele construcției de pe lângă Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. Delegația a fost întâmpinată pe aeroport de reprezentantul Comitetului organizatoric al expoziției, de reprezentanți ai presei, radioului și televiziunii. Vernisajul expoziției va avea loc la 12 mai.

Ambasadorul Filipinelor în S. U. A. critică modul cum este acordat ajutorul american pentru străinătate

NEW YORK 11 (Agerpres). Într-o cuvîntare rostită la New York, Serrano, ambasadorul Filipinelor în S.U.A. și șeful delegației filipineze la O.N.U., a criticat ajutorul american acordat străinătății. Serrano a spus că deosebit de defectuos funcționează programul de ajutorare pentru țările asiatice. Popoarele asiatice sînt deosebit nemulțumite de faptul că de multe ori ajutorul american este legat de condiții care știrbesc suveranitatea

lor națională. Personalul însărcinat cu aplicarea programului de ajutor, de multe ori nu înțelege sau nu-și dă silința să înțeleagă susceptibilitatea asiaticilor. Ambasadorul filipinez a declarat că în general ajutorul american este acordat după criteriul greșit. În încheiere, Serrano a arătat că și în problema colonialismului acțiunile guvernului american nu concordă întotdeauna cu vorbele.

Vestul pierde „războiul rece“ economic în Birmania

Un articol al ziarului „New York Times“ RANGOON 11 (Agerpres). „Vestul pierde „războiul rece“ economic în Birmania“, constată corespondentul din Rangoon al ziarului „New York Times“. El scrie că volumul comerțului Birmaniei cu țările lagărului socialist se ridică anul acesta la 25 la sută din totalul comerțului exterior al țării și că această cifră „crește în fiecare lună“. „Birmania obține utilaj pentru industria grea din Uniunea Sovietică, Cehoslovacia, Ungaria și alte țări comuniste, pentru a pune în practică programul ei de industrializare. Deoarece piesele de schimb pentru ace-

te mașini vor trebui aduse din aceleași țări — scrie ziarul — reorientarea comerțului Birmaniei către țările comuniste pare să fie ceva de durată“. Totodată, corespondentul regretă impasul la care au ajuns relațiile S.U.A. cu Birmania și arată că vina pentru această situație revine exclusiv guvernului american, care a nesocotit întotdeauna necesitățile economice ale acestei țări. Potrivit corespondentului, Statele Unite n-au ținut seama de faptul că Birmania trebuie să-și vîndă orezul pentru a supraviețui din punct de vedere economic. Statele Unite au acaparat piețele tradiționale de desfacere ale Birmaniei. Ele au reușit să îndepărteze Birmania de pe piețele Asiei, condiționînd acordarea „ajutorului“ american pentru țările asiatice de cumpărarea surplusurilor de orez ale S.U.A.

In urma evenimentelor din Cipru opinia publică d'n Grecia cere ieșirea din pactul Atlanticului

ATENA 11 (Agerpres). „Sentimentele antibritanice, care s-au intensificat la maximum în urma executării celor doi ciprioți, Caraoilis și Demetrius, tind să se transforme în sentimente antioccidentale“, constată un corespondent de presă din Atena făcînd un bilanț al informațiilor primite din întreaga Grecia în cursul zilei de joi. Consiliul municipal din Salonic, de pildă, convocă de urgență, a adoptat o rezoluție în care se arată că altitudinea autorităților britanice trebuie să determine Grecia să lase din pactul Atlantic și să ducă o politică de neutralitate. În orașele Komotini și Alexandro-

Sesiunea Scupscinei Populare Federative a Iugoslaviei

BELGRAD 11 (Agerpres). Sesiunea Scupscinei Populare Federative a Iugoslaviei a discutat darea de seamă a Vecei Executive Federale pentru anul 1955, prezentată de Edward Kardelj, vicepreședinte al Vecei.

Activitatea Iugoslaviei în domeniul relațiilor internaționale, consolidarea temeliei materiale a statului, precum și dezvoltarea continuă a relațiilor socialiste în toate ramurile vieții sociale, se arată în darea de seamă prezentată deputaților Scupscinei, au contribuit la întărirea legalității și a ordinii interne. De aceea, oamenii muncii din Iugoslavia acordă acestei politici sprijinul lor deplin și multilateral.

Mai departe se arată că activitatea guvernului R.P.F. Iugoslavia în domeniul politicii externe a fost încununată de rezultate favorabile în ceea ce privește normalizarea relațiilor și stabilirea unei colaborări internaționale mai largi cu U.R.S.S., reglementarea relațiilor cu țările din Europa de răsărit, strădînuța de a dezvolta continuu relațiile în cadrul colaborării balcanice tripartite, întărirea colaborării prietenești cu toate statele vecine, stabilirea de relații de

prietenie cu țările Asiei și Africii și dezvoltarea continuă a relațiilor politice și economice pe baza unei colaborări internaționale constructive și pe principiul egalității în drepturi cu puterile occidentale și cu toate celelalte state din Europa.

O importantă parte a capitolului privitor la politica externă a Iugoslaviei se ocupă de îmbunătățirea relațiilor cu Uniunea Sovietică. În darea de seamă se arată că în decursul anului 1955 au fost puse bazele unei mai largi colaborări constructive între Iugoslavia și Uniunea Sovietică. Guvernele Iugoslaviei și U.R.S.S. au depus eforturi pentru înlăturarea dificultăților ce s-au ivit ca rezultat al relațiilor anormale timp de mai mult ani. Înlăturarea acestor dificultăți corespunde nu numai intereselor acestor țări, ci servește și la stabilirea coexistenței active pașnice în întreaga lume.

În capitolul privitor la economia Iugoslaviei se arată că anul trecut dezvoltarea economică a țării s-a caracterizat prin creșterea exportului de produse industriale și prin importul unei mari cantități de diferite materii prime, materiale și mijloace tehnice. Iugoslavia se străduiește să ex-

tindă legăturile economice pe baza principiului coexistenței active. Ea întreține relații comerciale cu 60 de țări. Un foarte important eveniment în relațiile Iugoslaviei cu statele străine, se subliniază în darea de seamă, l-a constituit normalizarea în decursul anului trecut a relațiilor economice cu țările din Europa de răsărit. Se menționează că anul trecut Iugoslavia a încheiat mai multe acorduri financiare, care urmează să contribuie la înlăturarea deficitului bilanțelor de plăți și în același timp la stabilirea de legături economice mai strînse și îndelungate între Iugoslavia și celelalte țări. Cele mai importante dintre aceste acorduri sînt cele cu Uniunea Sovietică.

După prezentarea dării de seamă a Vecei Executive Federale au avut loc discuții la care au luat parte S. Vukmanovici și R. Ciolakovici, vicepreședinți ai Vecei Executive Federale G. Tikvizki, deputat în Scupscină și alții. În ședința comună care a avut loc în cursul serii, cele două camere ale Scupscinei Populare Federale au aprobat darea de seamă a Vecei Executive Federale pe anul 1955.

MANIFESTUL STUDENTILOR IRAKIENI CARE STUDIAZĂ ÎN SIRIA

DAMASC 11 (Agerpres). Ziarele siriene din 10 mai reproduc manifestul publicat de studenții irakieni care studiază în Siria, care acuză guvernul Irakului condus de Nuri Said că „persecută pe muncitori și țărani și înăbușe libertățile populare“. Manifestul a fost publicat în semn de protest împotriva masacrului comis de unitățile armatei irakiene în rîndurile țăranilor din regiunea Ramtiah care cere pămînt și dreptul la muncă.

CUM ARATĂ „LIBERTATEA PRESEI ÎN FRANȚA

PARIS 11 (Agerpres). Agenția France Presse transmite știrea că în urma unui ordin al Ministerului de Interne, prefectul poliției din Paris a dispus confiscarea numărului din 11 mai al ziarului „Humanite“, precum și a ziarului „Humanite Dimanche“ care urma să apară la 13 mai și care se lipărește deobicei dinaintea pentru a fi difuzat în provincie. Agenția France Presse precizează că cele două numere ale ziarului „Humanite“ au fost confiscate pe motiv că publică articole de fond privind situația din Algeria ceea ce „ar constitui un atentat împotriva siguranței interne și externe a statului“.

Președintele Indoneziei despre importanța apropiatei conferințe a studenților din Asia și Africa

BANDUNG 11 (Agerpres). China Nouă anunță: Luînd cîvîntul în fața a 500 de studenți, printre care se aflau și membri ai Comitetului internațional de pregătire și ai Comitetului indonezian de pregătire a conferinței studenților din Asia și Africa, președintele Indoneziei, Sukarno, și-a exprimat convingerea că conferința va reuși să strîngă și mai mult legăturile dintre studenții asiatici și africani, deoarece ei sînt însulești de aceleași idealuri.

Președintele Sukarno a amintit că s-au găsit oameni care să susțină că conferința țărilor asiatice și africane de la Bandung nu va fi decât un prilej de vorbărie goală. Acum însă, a spus Sukarno, însemnătatea ei a fost recunoscută preluîndu-i. La fel va fi probabil cazul și cu apropiata conferință a studenților din Asia și Africa. El a chemat pe studenții indonezieni să se unească în activitatea de pregătire a conferinței și să dea o pildă de unire studenților asiatici și africani.

„Deplina egalitate rasială“...

Despre problema rasială în S.U.A. se vorbește de obicei ca despre o problemă specifică statelor din sud. Revista americană „U.S. News and World Report“ a publicat recent un articol în care tratează un aspect mai puțin cunoscut al problemei — situația negrilor din nord — luînd ca exemplu concret orașul Chicago unde în prezent numărul negrilor se ridică la 700.000.

stînt aruncați „la capătul de jos al scării“, avînd de lucru numai două-trei zile pe săptămînă și fiind permanent în pericol de a fi concediați primii.

Dată fiind ascuțirea persecuțiilor rasiale în sud, în ultimul timp a început un adevărat exod al negrilor spre orașele din nord, și în special spre Chicago, mare centru industrial și comercial. Motivele acestui exod sînt, pe de o parte, speranța unui salariu mai mare, a unei situații economice mai bune decât în sud, iar pe de altă parte, dorința de a scăpa de „teroarea frîngiei și a bitei“, cum a declarat un lider al Asociației naționale pentru propășirea populației de culoare.

O altă problemă de care se izbesc negrii în Chicago este aceea a locuințelor. Există o adevărată „centură neagră“, dincolo de care negrii nu au voie să se stabilească. Un negru care îndrăznește să cumpere sau să închirieze o casă în anumite cartiere se expune la cele mai mari neplăceri și necazuri.

Dar dacă negrii năvălesc în Chicago atrași de mirajul unei vieți mai bune, mai libere, foarte curînd ei sînt treziți la realitate, o realitate la fel de sumbră ca și aceea din sud pe care i-au părăsit. Imediat ce pășesc pe străzile orașului, începe „vînduțarea după o slujbă“. Birourile de plasare le resping cererile, declarînd că este „greu“ sau chiar „imposibil“ să plasezi un negru într-un post de muncitor calificat sau de funcționar, iar ca muncitori necalificați negrii

noaptea pentru a interzice negrilor, trecerea pe anumite străzi.

În aceste condiții negrii sînt siliți să se îngîmbească în cartierele marginase, în cocoabe cu geamurile sparte înfundate cu cerpe, cu podelele putrede, lipsite de cele mai elementare instalații igienice, și pentru care plătesc chirii exorbitante. Populația de culoare din Chicago are o densitate de patru ori mai mare pe milă pătrată decât cea albă.

Locuind în aceste condiții mizerabile, nu este de mirare că numărul cazurilor de tuberculoză este o dată și jumătate mai mare la negri decât la albi. Cît despre mortalitatea infantilă, ea este de două ori mai mare decât în familiile albilor.

„Emigrații“ din sud, învață repede că „deplina egalitate rasială“ de care se face caz în nord este doar un basm pentru copii.

Duminică pe stadionul „30 Decembrie“:

Flamura roșie U.T.A.—Flacăra Ploiești

Cluj — maestrul emerit al sportului Pelschowski: — Înluțirea de la Cluj cu echipa Știința a fost o partidă grea, însă voința de a învinge și tehnica noastră și-au spus cuvîntul. Sintem hotărîți ca și în meciul de duminică cu Flacăra Ploiești să jucăm cu multă voință și elan. O sarcină grea în această înluțire, pe care dorim s-o câștigăm, o are linia de atac din care fac parte. Vom lupta de-a lungul celor 90 de minute de joc cu tot sufletul ca să obținem o nouă victorie. Părerea lui, a fost împărtășită și de stoperul Dușan, „stîlpul“ apărător: — Flacăra Ploiești este o formație bună, omogenă și desfășoară un joc viu și organizat. Noi știm cu toții aceasta. De aceea, în vederea meciului de duminică ne-am pregătit intens și vom juca din toate puterile pentru a obține o nouă victorie. În această privință însă și publicul spectator are un cuvînt greu de spus. Încurajarea echipelor înseamnă a însușa jucătorului încredere și voință, a-l face să simtă că inimile spectatorilor sînt alături de ale lui.

Flamura roșie U.T.A. locul 2 cu 10 puncte, iar Flacăra Ploiești se află pe locul 5 cu 6 puncte. De aceea înluțirea de duminică se prezintă a fi foarte disputată și la un bun nivel tehnic. Ambele echipe au mare nevoie de cele două puncte prețioase în clasament. Fiecare jucător al echipei Flamura roșie U.T.A. este pătuns de însemnătatea acestui meci; cu toții sînt hotărîți să facă o partidă bună. Iată ce ne-a spus — după meciul de la

SPORT

Textiliștii arădeni vor susține duminică pe stadionul „30 Decembrie“ cu incepere de la orele 17, una dintre cele mai importante partide ale turului campionatului categoriei A la fotbal. Cu această ocazie ei vor avea de înfruntat puternica formație Flacăra Ploiești. În revenire de formă. După cum se știe, ploieștii au dispus luni, detașat, de echipa Progresul București, iar textiliștii au făcut în ultima vreme două partide bune la Arad, cu Progresul Oradea și la Cluj cu formația Știința. În clasament,



IOSIF PETSCHOWSKI



RADIN DUȘAN

Spectacolele

TEATRUL DE STAT ARAD prezintă astăzi 12 mai la orele 20: Doamna ministru. Duminică, 13 mai, la orele 16: Cu dragoste nu-l de gumi. La orele 20: Doamna ministru

Cinematografe: „GHEORGHE DOJA“: Drum însingurat.

Zilnic matineu la orele 11. „NICOLAE BALCESCU“: Săltanul.

„I. L. CARAGIALE“: Infidelele.

„HERIAR JANOS“: Accidentul.

„TINERETULUI“: Căldurile în epoca preistorică

„MAXIM GORKI“ (Micăjaca): Inamicul public nr. 1. Repr. zilnic afară de luna, la orele 8 seara; duminică la orele 2, 4, 6 și 8, matineu la orele 11. (Miercuri și simbătă și la orele 6).

„SOLIDARITATEA“ (Gal): Melodie pierdută. Repr. zilnic, afară de luna, la orele 7 seara.

„ILIE PINTILIE“ (Grădiște): În ziua de 12 și 13 mai: Dubla Lotte. Repr. în zilele de lucru la orele 7 seara.

CINEMATOGRAFUL MUNCITORESC „30 DECEMBRIE“ în zilele de 12 și 13 mai: S-au cunoscut într-o trăsură. Repr. 3, 5 și 7, duminică la orele 11 matineu.

S. I.

DE TOATE PENTRU TOTI

Moment primăvărat

Parcul verde, înslăsiț,
ne ademenește,
Printre-alei, parca șoptind,
iarba crește, crește:

— Primăverii îi slujesc
limbă-n făcere,
Să vă-ncint ochii, acum
mi-e suprema vrere,

Chiar de pier pe întornat,
râu nu o să-mi pară,
Chiar de-o fi să vă încint
numai pentru-o vară,

Și de-aceia vă implor
să-mi cruțați zilele,
Nu-mi striviți nepăsători
plăpînde, firele.

ION JIVAN

Epigrame

UNUI TIPOGRAF

Schimbă în titluri „caractere”
fel de fel, de ț și ce cere.
Inșă, așa e misterul:
Cum de nu-ți schimbă „caracterul”?

AUTOBUSUL „OBORUL DE VITE”

O confuzie flagrantă
ar putea să se evite:
În autobas sînt oameni
deși-i scris: „obor de vite”...

UNUI MARE PASIONAT DE PESCUIT

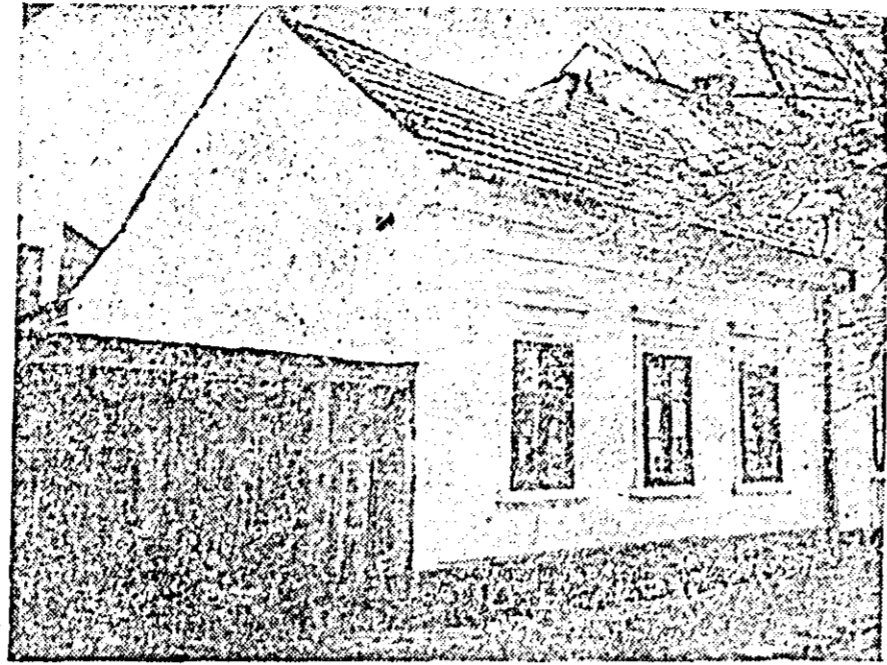
Te lăudai c-ascară
ai prins la Mureș, pește...
Inșă, se povestește,
(și nu-l vorbă de piață)
că, ieri de dimineață,
l-ai prins... (pe bani, firește)
la o... „Alimentară”.

PE STR. I. C. FRIMU ESTE O BODEGĂ CU FIRMA „UNIVERSITATEA”

Studentul mai toată ziua —
și-adesea chiar pînă-nnoptate
bea în bodegă și își zice:
„Decan la... „Universitate”!...”

CONEMY

În casa natală a poetului Árpád Tóth



Nu de mult s-au împlinit 70 de ani de la nașterea marelui poet maghiar Árpád Tóth. Prea puțini sînt acei care știu că poetul Tóth s-a născut în orașul nostru, într-o uclioară mărginașă, denumită pe atunci Sarló utca. Poetul însă nu a uitat acest lucru niciodată deși părăsise locul său de baștină, încă în fragedă copilărie. El a închinat o minunată poezie orașului nostru și casei sale natale, intitulată: „Arad”.

Săptămînile trecute am ctreerat strada unde s-a născut poetul denumită astăzi Sverdlov. Căutam casa natală a poetului. Nu era ușor de găsit, fiindcă în anul ce s-au scurs casele au fost renumerate de repetate ori Totuși, răsfoind documentele ce ne-au stat la dispoziție și sfînd de vorbă cu oamenii care locuiesc astăzi în această stradă, ne-am putut convinge că poetul s-a născut într-o căsuță mică, ce poartă astăzi numărul 23. Mai mult, am găsit și oameni care l-au cunoscut din copilărie.

— A fost un băiețandru firav și

palid — ne spune văduva lui Császki Ioan, născută Guttmán Ecaterina, care locuind de mai bine de 70 de ani, alături de casa natală a poetului, a avut posibilitatea de a-l vedea în copilărie, jucîndu-se pe stradă. Oamenii muncii din orașul nostru cinstesc memoria poetului Árpád Tóth, mare cîntăreț al revoluției proletare maghiare din 1919 și este pe deplin îndreptățită dorința locuitorilor din împrejurime de a cinsti memoria lui așezînd pe zidul casei sale natale o piatră comemorativă.

IOAN KÁSA

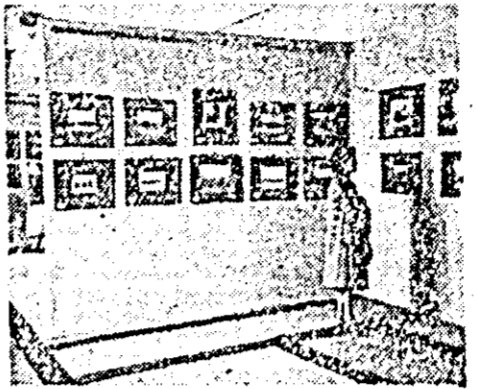
Știați că...

★ Hirția a fost fabricată pentru prima oară în China cu aproximativ 2.200 ani în urmă.

★ Primul stenograf a fost Tiron, sclavul renumitului orator roman Cicero. Cu ajutorul anumitor prescurtări, el reușea să transcrie toate discursurile stăpînului său. Astfel au fost transcrise și renumitele Cătilinare (discursuri îndreptate în contra lui Cătilina).

★ De curînd, la Academia de Științe a U.R.S.S. au fost făcute primele experiențe reușite de traducere automată dintr-o limbă într-alta. Ele au fost realizate cu ajutorul mașinii electrice „B.E.S.M.”.

Expoziția „Alexandru Pataky”



De curînd, secția de artă a muzeului din Arad a organizat la Palatul cultural o expoziție retrospectivă închinată pictorului arădean Alexandru Pataky.

Expoziția cuprinde pinzele lucrate de pictor în decursul a cinci decenii. ÎN CLIȘEU: un aspect de la expoziție.

Modele de sezon:



HEISEL EDITH

— Prezentăm mai sus cititoarelor noastre cîteva modele de primăvară.

1. Rochie de stofă „deux pieces” din material pepit.
2. Costum din balonzald bej, căptușit cu maro. Nasturii de lemn dau o notă originală.
3. Jachetă din fină albastră, formează o frumoasă garnitură cu pulover gri.
4. Fustă din stofă gri.

Din foata lumea

URSUL NICKI



Acest ursuleț de două luni și jumătate, pe care îl vedeți în clișeul alăturat, a străbătut un drum lung pe mare. El a fost dus în dar de către conducătorii statului sovietic N. A. Bulganin și N. S. Hrușciov, copilor reginei Angliei, Elisabeta.

Se spune că văzîndu-l pe ursulețul Nicki, cei doi copii ai reginei au fost alții de entuziasmași, încît au acceptat cu greu să se despartă de el pentru a se întoarce în palat.

Proverbe și zicale

★ Dacă nu-l ulei în oapă, titlul nu folosește la nimic.

★ Omul lacom este aidoma unuș șarpe care vrea să înghită un elefant. (China)

★ Cel mai veninos șarpe poate fi răpus de un mușuroi de furnică. (Japonia)



Din acțiunile de curățenie a orașului



Olimpiada broaștelor...

Sportivii din lumea întreagă se pregătesc intens în vederea celei de a XVI-a ediție a Jocurilor Olimpice de vară care se vor desfășura între 22 noiembrie și 8 decembrie a. e. la Melbourne. Mai sînt însă unii, ca afaceriștii sportului din Africa de Sud, care în goana după profituri ușoare, au ajuns să organizeze întreceri mult mai „originale”: Olimpiada broaștelor.

Și socoteala nu-i prea proastă. Broaștele nu reclamă organizatorilor nici hrană costisitoare, nici salarii, ne mai vorbind de cotă parte la beneficii. Iar în caz de accidente, amatorii de delicatețe îl savurează pe excampionii la primul restaurant fie în aspic, fie pané...

În legătură cu această „mare” întrecere „sportivă”, într-unul din numerele ziarului francez „l'Equipe” a apărut următoarea știre:

Aproximativ 500 de broaște vor participa la „Jocurile Olimpice” care se vor desfășura în curînd în localitatea Margate de lângă Durban, localitate situată pe coasta de apus a Africii de Sud. „Jocurile” se vor desfășura la următoarele... discipline: săritura în înălțime, săritura în lungime, triplu salt, cursa cu obstacole, probe de sprint și probe de... natație. Titlul de campionă „olimpică” va fi cucerit de concurenta care va bate recordul la proba de triplu salt. Actualul record este de 7,50 metri și aparține glorioasei „Leaping Lena” (Lena săritoarea), care după ce și-a încheiat „cariera sportivă” s-a retras în cartierul broaștelor din Cap.

un mare număr de concurenți din America, Marea Britanie și Australia. Printre favoriți se găsește trei broaște de „valoare ridicată”, din California care începînd din anul 1953 au cucerit multe concursuri mondiale, precum și un broscol negru foarte periculos din Singapore.

Echipa Franței va sosi cu avionul peste câteva zile.

Învîgătorii în cele 8 discipline sportive de la Margate vor pleca apoi la Johannesburg unde se vor întrece pentru titlul mondial la... decaton.

Iată o întrecere pe care n-a prevăzut-o nici Comitetul Olimpic Internațional și nici... Arystofan.

ARENA CURAJULUI

Începînd din 6 mai, în fața unui public entuziast, se desfășoară în fiecare seară cel de-al II-lea program al Circuitului de stat din București, „Arena curajului”. Într-adevăr, curajul, suplețea și înalta măiestrie sînt caracteristicele acestui bogat și variat spectacol.

Este greu din aliftea numere admirabile, să le alegi pe cele mai reușite. Cu ajutorul aparatului fotografic, am spicuit doar cîteva aspecte pe care le redăm mai jos.

DE LA STINGA LA DREAPTA

1. În clișeul din stînga pot fi văzuți cei patru Hardeni, oaspeți din R. P. Cehoslovacă, ce ne vizitează

șara, în cadrul programului de relații culturale cu străinătatea. Extraordinara forță a maestrului Harden, care susține în dinți o bară în virful căreia o fină execută complicate figuri de acrobație, a uimit mulțimea de spectatori.

2. Să stai singur într-o cușcă, înconjurat de 4 lei... (clișeul de jos). Nu-l așa că foarte puțini s-ar încumeta să facă acest lucru?

Dina Mihalcea însă, artistă emerită a R.P.R. și totodată prima imblinzitoare de lei de la noi din țară, se mișcă pe arena înconjurată de grații cu tot atîta desinvoltură și siguranță ca pe scenă.

